

کنز الاتتساب

رسالهای در فن مهرگانی
و هنرهای وابسته

امروزه بسیاری از حرفه‌ها و صنایع سنتی ایران در شمار هنر-صنعت‌های ازیادرفته یا در حال فراموشی محسوب می‌شود. رواج پدیده‌های تازه از سنت هنر و صنعت در دوران معاصر تاب و توان را از این حرفه‌ها بازگرفته است. به دنبال این فتور، سلسله آموزش سنتی نیز گستته و خود بر این مشکل افزوده است. مهرگانی و حکاکی مهر از جمله این حرفه‌هاست.

رواچ مهرهای ژلاتینی و مهرسازی لیزری و شیوه‌های تازه آداب مهر در اسناد و نامه‌ها مهم‌ترین علت برکناری مهرهای فلزی و غیرفلزی سنتی از نظام دیوانی و اسنادی جامعه امروز ایران است. هرچند این فن تا چندی پیش کمایش حیاتی داشت، در طی سالیانی نه‌چندان دراز، بسیاری از اصول و روش‌های آن به فراموشی افتاده است. امروزه حکاکی — جز در نگین‌تراشی و ساخت انگشتی، آن هم با ابزاری مدرن چون فرز انگشتی — دیگر معمول نیست.

با این مقدمه، از رسالهای در آموزش حرفه مهرگانی یاد می‌کنیم که به تازگی تصحیح شده و در قالب ضمیمه مجله نامه بهارستان به چاپ رسیده است: رساله کنز الاتتساب، سروده رحمتی بن عطاء‌الله، به کوشش عارف نوشاهی و همکاری اقصی آذور.

کنز الاتتساب را شخصی به نام رحمتی فرزند میان عطاء‌الله در سال ۱۰۵۷ق، در نیمة قرن یازدهم هجری، در عهد شاهجهان، در هند نوشته است. رساله به زبان فارسی و منظوم است. نویسنده آن را برای تعلیم نور‌محمد بن میرزا محمد فاضل تصنیف کرده که گویا پدرش مراد و پیشوای مصنف بوده است. از حکاکان قرن دهم و یازدهم شبه‌قاره، کسانی چون ملا حسین دهلوی (نقشی)، ملا علی‌احمد مهرگان، مقصود مهرگان، و شرف‌الدین عبدالله حکاک شناخته‌ترند. از احوال مصنف رساله و خانواده‌اش چیزی در دست نیست، مگر آنچه او در این باره در رساله آورده است: اینکه پیشه مهرگانی در خاندان او موروثی است و خود و پدرش شاگرد چند تن از استادان مهرگانی هند بوده‌اند. این رساله از دو منظر یگانه است: نخست اینکه تنها رساله شناخته در فنون مهرگانی است که تا کنون به ما رسیده است؛ دوم اینکه رساله برخلاف مرسوم، ترکیبی است از اقسام قالب‌های شعر فارسی: مثنوی، قصیده، غزل، و رباعی. به نظر

کتب

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات
پرتوال جامع علوم انسانی

رحمتی بن عطاء‌الله، کنز الاتتساب، تصحیح عارف نوشاهی،
با همکاری اقصی آذور، ضمیمه ش ۱ نامه بهارستان (زیر
نظر نادر مطلبی کاشانی). تهران: کتابخانه، موزه و مرکز
اسناد مجلس شورای اسلامی، ۱۳۸۷.

مصحح، قوی ترین بخش منظوم رساله قصيدة شکوانیه آن است که تضمین است از شعر عرفی شیرازی است. رحمتی بن عطاء الله چندین غزل را نیز از حافظ تضمین کرده یا به استقبال رفته است.

نسخه تصحیح شده کنز الاتساب حاصل مقابله دو نسخه آن، محفوظ در کتابخانه مرکزی دانشگاه پنجاب لاہور، و شامل چهار بخش است:

(۱) پیش‌گفتار مصحح؛

(۲) متن رساله، مشتمل بر ۴۹۶ بیت؛

(۳) پیوست‌ها: شامل اسامی مهرکنان و حکاکان شبه‌قاره از قرن دهم تا سیزدهم هجری و گزیده مقالات فارسی و اردو در زمینه مهر و حکاکی؛

(۴) فایلهای...

دانستن قواعد خط و خوشنویسی و توانایی ترکیب نخستین مرحله از آموزش حکاکی و مهرکنی است. از این رو، پس از خطبه در حمد خدا و مدح مددوح و ذکر سبب تأثیف رساله و شکوانیه و اجازه‌نامه و سخن در فضل هنر، نخستین سخن در رساله قواعد خط و مشق مفرادات است. در قرن یازدهم، قلم نستعلیق در مهرکنی بر قلم‌های دیگر برتری داشته است. از این رو، نویسنده سخن خود را با بیان قواعد نستعلیق آغاز می‌کند، که با مطالب آداب‌نامه‌های مشق نستعلیق در آن دوره تفاوت چندانی ندارد.

توصیه‌های نویسنده درباره دو قاعدة ترکیب در مهر و مراحل فی مهرکنی مهم‌ترین موارد آموزشی این رساله است. قاعدة اول در دو بخش، زیر عنوان‌های «در بیان ضوابط مهر» و «در بیان محسنات ترکیب مهر» در قالب سیزده بیت بیان شده است؛ با این مضامین:

(۱) رعایت ترکیب برابر و یکسان در زمینه مهرها؛

(۲) رعایت ترتیب نوشتار در ترکیب و سجع‌نگاری مهر؛

(۳) بالا بردن نام پروردگار و پیامبر (ص) در ترکیب مهر؛

(۴) تعیین مکان مَدْ یا کشیده در ترکیب مهر؛

(۵) کاربرد تفکیکی دو کشیده در ترکیب مهر؛

(۶) استفاده از سه مد و نامناسبی چهار مد در ترکیب مهر؛

(۷) یکسان‌نویسی و درشت‌نویسی در ترکیب مهرها.

شرح قاعدة دوم، یا همان فنون اصلی مهرکنی، مفصل‌تر است و کلاً در چهار دسته زیر تفکیک می‌شود:

(۱) چگونگی انتقال نقش و نوشته بر صفحه مهر؛ زیر

عنوان «در بیان قواعد تحریر کردن»؛^۱

(۲) توصیه‌های در قاعدة تراش و کندن مهر؛ با عنوان‌های «در بیان خالی نمودن مهر»^۲ و «در بیان قواعد راندن سنیه و غیر آن»^۳؛

(۳) شیوه‌های اصلاح و ترمیم مهر؛ زیر عنوان‌های «در بیان اصلاح مهر»^۴ و «در بیان حروف جلی را خفی کردن»^۵؛
(۴) ابزار سازی و توصیه‌های در ساخت و تیز کردن انواع سنیه؛ با عنوان‌های «در بیان تیز کردن سنیه»^۶ و «در بیان ساختن سنیه و آب دادن آن و معرفت فولاد»^۷.

واژه حکاکی گستره معنایی بازتری نسبت به مهرکنی در این پیشه دارد و حک خط و نشان بر نگین انگشت‌تری‌ها را نیز شامل می‌شود. بیان اختلاف این دو واژه منوط به آشنایی با شیوه‌های متداول مهرسازی و حکاکی نگین انگشت‌تری است، که موضوع این نوشته نیست. به همین سبنده می‌کنیم که توصیه‌های رحمتی بن عطاء الله در مراحل فنی مهرکنی احتمالاً به حکاکی بر مهرهای فلزی محدود است. از این موضوع در هیچ جای سخنی صریح ترجمه است. سخن نویسنده در این باره به چگونگی ساخت و استفاده از قلم‌های فولادی در حکاکی مهر منحصر شده است و از دستگاه‌های سنگ‌کنی (عقيق‌کنی) هیچ سخن به میان نیامده است.

ابزار حکاکی در مهرهای کنده و برجسته فلزی را جز قلم فولادی با نام منقب و مصفل نیز می‌شناسند. در کنز الاتساب از این قلم‌ها با نام سنیه یاد شده و از انواع سنیه پهن، متوسط، نوک‌دار،^۸ تحریر،^۹ و اصلاح^{۱۰} سخن رفته است. گویا نویسنده رساله در حکاکی مهر و نگین انگشت‌تری از سنگ‌های قیمتی و نیمه‌قیمتی مهارت نداشته و فقط مهر فلزی می‌ساخته است. ذکر مکرر او از مهارت در فنون زرنشانی، کوفتگری، مینا، منبت (فلز)، و خصوصاً زرگری نیز مؤید این احتمال است.^{۱۱}

همراه با نگارش نستعلیق در مهرنویسی، از قرن دهم به بعد شیوه‌ای از تریین و نقش‌اندازی بر صفحه مهرها نیز رایج شد. این نقش معمولاً از چند گل و گلبرگ ساده و متصل به هم تشکیل می‌شود. رحمتی بن عطاء الله نیز سه غونه از این نقش‌ها را نام برده است:^{۱۲}
(۱) نقش بیل؛ (۲) نقش بوته، که قسمی از نقش بیل است؛
(۳) نقش گل بی طناب.

اصطلاح اول ناشناخته است؛ اما نقش بوته را می‌توان با

گل و برگ و بندھای اسلامی طریف که اغلب پوشاندۀ فضای خلوت ترکیب مهرها بوده است یکی دانست. شاید مقصود از گل‌های بی‌طاب نیز ترسیم و حک گل‌های چندی‌بر متداول، با حذف بندھای اسلامی، بوده باشد. مجموع گفتار رحمتی از حرفه مهرکنی را می‌توان در پنج نکته کلی منظم در ایات زیر خلاصه کرد:

پایه عالی کرده مهر از پنج فن
چون رواج سیدی با پنج تن
خوشنویسی اصل کارش آمده
باز نقاشی مدارش آمده
شاعری از جمله در کار اوست
زرگری در خطبه از ابرار اوست
کنده‌کاری بر طرق لازمی
تا خردبارش پسند خادمی
هر که را زین پنج فن باشد نصیب
مهرکن وی را توان کردن حسیب^{۱۶}

نکاتی را که در این رساله از آن سخن رفته است باید از خصلت‌های حکاک خبره دانست. شناخت ویزگی‌های ظاهری، خوشنویسی و ترکیب، سجع‌نگاری و شناخت فنون حکاکی از عوامل مؤثر در ساخت و پرداخت مهر خوب است. حکاک قابل به همه این موارد آشنا و در اجرا به آن مقید بود؛ هرچند که دو قاعدة اصلی همانا خوشنویسی و ترکیب، و فنون مهرکنی بوده است. سراینده کنفر الاتتساب از این دو نکته نیز در زمرة خصوصیات عالی‌ترین مهرها، که همانا مهر پادشاهان و بزرگان باشد، یاد کرده است. این موارد عبارت است از: ترکیب و خوشنویسی و درشت‌نویسی مهر، مبتنی بر قاعدة اول؛ و عمیق‌ترash و صیقلی بودن مهر مبتنی بر قاعدة دوم.^{۱۷} مصحح به این رساله پیوست‌های مفید برای محققان

- مهر افزوده است. تحقیق درباره مهرهای پیش از اسلام و مهرهای دوران اسلامی جهت‌های متفاوت دارد؛ چنان‌که معمولاً مهرهای پیش از اسلام را با رویکردي باستان‌شناسانه دنبال می‌کنند و تحقیق در زمینه مهرهای اسلامی جنبه‌ای سندشناسانه دارد. در پیوست دوم این رساله مخلوطی از این تحقیق‌ها معروف شده است. بخشی از این پیوست به مشخصات ۳۹ مقاله فارسی بازجسته از کتاب فهرست مقالات فارسی اختصاص دارد؛ هرچند که در این میان، مقالات سوسن اصلی و فریبا افکاری از فراستی، رضا. «مهرهای شاهزادگان قاجاریه». در: تاریخ معاصر ایران، سال ۵، ش ۱۷ (بهار ۱۲۸۰)، ص ۲۵۱-۳۱۲.
- فراستی، رضا. «مهرهای شاهزادگان قاجاریه». در: تاریخ احتشامی، محسن. مهرهایی از جنس عشق. تهران: کتاب خورشید، ۱۳۸۵.
- اسماعیلی، صغیر. پژوهشی در سکه‌ها و مهرهای دوره صفوی. تهران: میراث فرهنگی، ۱۳۸۴.
- جدی، محمدجواد. «تأملی بر جایگاه و ویژگی مهرهای دوره صفوی». در: مجموعه مقالات خوشنویسی گردشی‌ی مکتب اصفهان، به کوشش مهدی صحرائگرد، تهران: فرهنگستان هنر، ص ۲۱۳-۲۲۸.
- جدی، محمدجواد. مهر و حکاکی در ایران. تهران: فرهنگستان هنر، ۱۳۸۷.
- حسینی اشکوری، سید صادق. گنجینه مهرها و اسناد برگرفته از اسناد حسینی کاکائی. قم: مجمع ذخایر اسلامی، ۱۳۸۶.
- حسینی اشکوری، سید صادق. مهرهای اسناد در گنجینه کاظمینی. قم: مجمع ذخایر اسلامی، ۱۳۸۷.
- رحمی، سوسن. «مهر در قباله‌های ازدواج دوره قاجار». در: کتاب ماه هنر، ش ۷۱ و ۷۲ (مرداد و شهریور ۱۳۸۳)، ص ۸۸-۹۳.
- رضایی، امید. «نظری بر مهرهای دوره قاجار». در: کتاب ماه هنر، ش ۷۷ و ۷۸ (بهمن و اسفند ۱۳۸۳)، ۱۳۶-۱۳۲.
- رضایی، امید. «خط و مهر امنای شرع تهران در دوره قاجار». در: میراث جاویدان، سال ۱۱، ش ۴۳-۴۴، ص ۹۰-۹۱.
- شیخ‌الحکمایی، عمام الدین. «مهرهایی از جنس عشق». در: آینه میراث، س ۳، ش ۳ و ۴ (پاییز و زمستان ۱۳۸۴)، ص ۲۵۶-۲۶۲.
- فراستی، رضا. «مهرهای شاهان قاجاریه». در: تاریخ معاصر ایران، سال ۵، ش ۱۷ (بهار ۱۲۸۰)، ص ۲۵۱-۳۱۲.
- فراستی، رضا. «مهرهای شاهزادگان قاجاریه». در: تاریخ

معاصر ایران، سال ۵، ش ۱۹ و ۲۰ (پاییز و زمستان ۱۳۸۰-۱۳۸۱)، ص ۲۵۱-۳۱۱.

کریم‌زاده تبریزی، محمدعلی، مهرها، طغراها و فرمانهای پادشاهان ایران. لندن: ۱۳۸۵.

میرزا ابوالقاسمی، محمدصادق. «جستجوی در نام و احوال چند حکاک شیرازی در دوره قاجار». در: گلستان هنر، ش ۹ (پاییز ۱۳۸۶). □

پی‌نوشت‌ها:

۱. رحمتی بن عطاء‌الله، کنز الاتساب، ۳۹ و ۴۰.

۲. همان، ۴۰.

۳. همان‌جا.

۴. همان، ۴۱.

۵. همان، ۴۱ و ۴۲.

۶. همان، ۴۲.

۷. همان، ۴۲ و ۴۳.

۸. همان، ۴۳.

۹. بعد تحریرش کنی خالی چون او را ای پسر / اولش از سببه بین تراش و کارگر. — همان، ص ۴۰.

۱۰. چون کنی تحریر باید سببه متوسط‌صفت / در لک و باریک و پهن و نوک دار از قابلی. — همان، ص ۴۰.

۱۱. بعد از آن با سببه‌های نوک‌دارش کار کن / تا بیابی محنت و رنج نوشتن متبر. — همان، ص ۴۰.

۱۲. سببه تحریر و هم اصلاح را هموار دار / تا بیاشی هردو را از کار مهر ای کامکار. — همان، ص ۴۲.

۱۳. همان بیست.

۱۴. شاردن در سفرنامه‌اش، که فاصله تاریخی جندانی با زمان نگارش رساله کنز الاتساب ندارد، از کاربرد دستگاه تراش و حکاکی نگین در اصفهان یاد کرده است. نک: شاردن، سیاحت‌نامه شاردن، ترجمه محمد عیاسی، تهران: امیرکبیر، ۱۳۴۵، ۴، ۲۴۵ و ۲۴۶.

۱۵. رحمتی بن عطاء‌الله، کنز الاتساب، ۳۴.

۱۶. همان، ۴۵.

۱۷. همان، ۴۵.

۱۸. کتاب فهرست مقالات فارسی، در شش مجلد، شامل مقاله‌های منتشر شده از ۱۳۲۸ تا ۱۳۷۴ ش است؛ در حالی که دو مقاله پادشاهی در سال ۱۳۸۱ ش منتشر شده است (نک: همان، ۴۱).